

OBSAH

M. Té ra: Etymologické souvislosti jmen staroruských pohanských božstev	1-24
V. Kříž: Národní identita a родъ и языкъ v Paisijově <i>Historii slavjanobulharské</i>	25-37
M. Černý: K vydávání archivní pozůstalosti Sávy Chilandarce	39-64

MATERIÁLY A DISKUSE

U. Theissen: Zur Bezeichnung und Benennungsmotivation des <i>Odermennigs</i> (<i>Agrimonia eupatoria</i> L.) im Bulgarischen und in anderen slavischen Sprachen	65-76
E. Havlová, I. Janyšková, H. Karlíková, Ž. Šarapatková, V. Šaur, P. Valčáková: Z materiálů <i>Etymologického slovníku slovanských jazyků: orati, orěchъ, oriz, orzsoъ, oskranъ</i>	77-87

KRITIKY A REFERÁTY

<i>Мария Г. Гальченко</i> , Книжная культура. Книгописание. Надписи на иконах Древней Руси. – Заглавное письмо древнерусских рукописных книг XIV- XV вв. Альбом зарисовок <i>М. Г. Гальченко</i> . (E. Bláhová)	89-93
<i>Zdenka Řibarova</i> , Indexy k Staroslověnskému slovníku. Indexes to the Old Church Slavonic Dictionary. Указатели к Старославянскому словарю. (P. Stančoková)	93-95
<i>Stefan Michael Newerkla</i> , Sprachkontakte Deutsch – Tschechisch – Slowakisch. Wörterbuch der deutschen Lehnwörter im Tschechischen und Slowakischen: historische Entwicklung, Beleglage, bisherige und neue Deutungen. (J. Rejzek)	95-97
<i>Juraj Dolník</i> , Lexikológia. (M. Ološtiak – M. Ivanová)	98-103
<i>Борис Яковлевич Мисонжников</i> , Феноменология текста (соотношение содержательных и формальных структур печатного издания). (I. Panasiuk)	103-107
<i>Bonifacy Miązek</i> , Przygoda z książką. Wybór szkiców i recenzji o poezji i prozie. (Ł. Martinek)	107-111
<i>František Štraus</i> , Základy slovenskej verzológie. (A. Zelenková)	111-113

ZPRÁVY

<i>Наталија Андријевска</i> , Преводот на грчкото привативно алфа во старите македонски текстови. (L. Záborský)	114-115
<i>Ivan Kucarov</i> , Slavjanite i slavjanska filologija. Očerk po istorija na slavistikata i bǎlgaristikata ot vtorata polovina na XIX do načaloto na XXI vek. (L. Uhlířová)	115-117
České, polské a slovenské jazykové a literární souvislosti. (O. Bláha)	117-119
Podstupimské psínoski k sorabistice/Potsdamer Beiträge zur Sorabistik. Nr. 1-5. (O. Bláha)	120-121
Slovenski roman. Mednarodni simpozij Obdobja — metode in zvrsti. (M. Przybylski)	121-123
<i>Vučković Radovan</i> , Andrić. Istorija i ličnost. (M. Černá)	123-124

Записник од состанокот на Президиумот на Меѓународниот славистички комитет / Протокол заседание Президиума Международного комитета славистов.	125-130
Предлог-теми за XIV Меѓународен конгрес на слависти / Проект тематики XIV-го меѓународного съезда славистов	131-134

T A B L E D E S M A T I È R E S

ARTICLES

M. T é r a: Relations étymologiques des noms des divinités païennes en vieille Russie	1-24
V. K ř í ž: Identité nationale et родъ и ѡзникъ dans <i>Istoria slavjanobolgarskaja</i> de Paisij Chilendarski	25-37
M. Č e r n ý: À propos de la publication de l'héritage des archives de Sáva Chilandarec	39-64

MATÉRIAUX ET DISCUSSION

U. Theissen: Sur la désignation et les motifs d'appellation d' <i>aigremoine</i> (<i>Agrimonia eupatoria</i> L.) en bulgare et dans d'autres langues slaves	65-76
E. Havlová, I. Janyšková, H. Karlíková, Ž. Šarapatková, V. Šaur, P. Valčáková: Des matériaux du <i>Dictionnaire étymologique</i> <i>des langues slaves: orati, orěchъ, oriz, orzsolъ, oskraпъ</i>	77-87

CRITIQUES ET COMPTES-RENDUS et CHRONIQUES

voir Table des matières en tchèque